

CONSOLIDATION

**CODIFICATION** 

Canadian National Railway Company Wholly-Owned Subsidiaries Incorporation Authorization Order, 1990 Décret de 1990 autorisant la Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada à constituer des filiales à cent pour cent

SOR/90-375 DORS/90-375

Current to September 11, 2021

À jour au 11 septembre 2021

# OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

#### Published consolidation is evidence

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

#### Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

#### **LAYOUT**

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

#### **NOTE**

This consolidation is current to September 11, 2021. Any amendments that were not in force as of September 11, 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

# CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

#### Codifications comme élément de preuve

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

#### Incompatibilité - règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

#### **MISE EN PAGE**

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

#### NOTE

Cette codification est à jour au 11 septembre 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 11 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021

#### **TABLE OF PROVISIONS**

Order Authorizing the Canadian National Railway Company to Procure the Incorporation of Wholly-Owned Subsidiaries

- Short Title
- 2 Authorized Transactions

#### **TABLE ANALYTIQUE**

Décret autorisant la Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada à constituer des filiales à cent pour cent

- <sup>1</sup> Titre abrégé
- Opérations autorisées

Registration SOR/90-375 June 21, 1990

FINANCIAL ADMINISTRATION ACT

Canadian National Railway Company Wholly-Owned Subsidiaries Incorporation Authorization Order, 1990

P.C. 1990-1187 June 21, 1990

Whereas the Governor in Council, pursuant to subsection 91(6) of the *Financial Administration Act*, is satisfied that the Canadian National Railway Company is empowered to undertake the transactions described in the annexed Order;

Therefore, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Transport and the Treasury Board, pursuant to paragraphs 91(1)(a) of the Financial Administration Act, is pleased hereby to make the annexed Order authorizing the Canadian National Railway Company to procure the incorporation of wholly-owned subsidiaries.

Enregistrement DORS/90-375 Le 21 juin 1990

LOI SUR LA GESTION DES FINANCES PUBLIQUES

Décret de 1990 autorisant la Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada à constituer des filiales à cent pour cent

C.P. 1990-1187 Le 21 juin 1990

Attendu que, conformément au paragraphe 91(6) de la *Loi sur la gestion des finances publiques*, le gouverneur en conseil est convaincu que la Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada dispose du pouvoir de réaliser les opérations décrites dans le décret ci-après,

À ces causes, sur avis conforme du ministre des Transports et du Conseil du Trésor et en vertu de l'alinéa 91(1)a), de la Loi sur la gestion des finances publiques, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil de prendre le Décret autorisant la Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada à constituer des filiales à cent pour cent, ci-après.

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021

# Order Authorizing the Canadian National Railway Company to Procure the Incorporation of Wholly-Owned Subsidiaries

Décret autorisant la Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada à constituer des filiales à cent pour cent

### **Short Title**

**1** This Order may be cited as the Canadian National Railway Company Wholly-Owned Subsidiaries Incorporation Authorization Order, 1990.

## **Authorized Transactions**

**2** The Canadian National Railway Company is hereby authorized to procure the incorporation of two whollyowned subsidiaries, 173335 CANADA INC and 173336 CANADA INC, under the *Canada Business Corporations Act*.

1994, c. 24, s. 34(F).

**3** The transactions described in this Order shall be completed not later than December 31, 1990.

# Titre abrégé

**1** Décret de 1990 autorisant la Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada à constituer des filiales à cent pour cent.

# Opérations autorisées

**2** La Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada est autorisée à constituer, en vertu de la *Loi canadienne sur les sociétés par actions*, 173335 CANADA INC et 173336 CANADA INC, deux filiales à cent pour cent.

1994, ch. 24, art. 34(F).

**3** Les opérations visées dans le présent décret doivent être réalisées au plus tard le 31 décembre 1990.

Current to September 11, 2021 1 À jour au 11 septembre 2021